

V Bruseli 18. februára 2026
(OR. en)

Medziinštitucionálny spis:
2025/0132 (COD)

6177/1/26
REV 1

CODEC 196
JAI 180
ASILE 16
FRONT 31

POZNÁMKA K BODU I/A

Od: Generálny sekretariát Rady
Komu: Výbor stálych predstaviteľov/Rada

Predmet: Návrh NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2024/1348, pokiaľ ide o uplatňovanie konceptu bezpečnej tretej krajiny (**prvé čítanie**)
– prijatie legislatívneho aktu

1. Komisia 20. mája 2025 predložila Rade svoj návrh¹, ktorý sa zakladá na článku 78 ods. 2 písm. d) ZFEÚ.
2. Európsky hospodársky a sociálny výbor zaujal stanovisko 23. októbra 2025².
3. Európsky parlament prijal k návrhu Komisie pozíciu v prvom čítaní 10. februára 2026³.
Výsledok hlasovania Európskeho parlamentu odráža kompromisnú dohodu dosiahnutú medzi inštitúciami, a preto by mal byť pre Radu prijateľný.

¹ 8635/25 + ADD 1.

² Ú. v. EÚ C, C/2026/71, 30.1.2026, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2026/71/oj>.

³ 6116/26.

4. Výbor stálych predstaviteľov sa preto vyzýva, aby potvrdil svoj súhlas a navrhol Rade⁴ schváliť ako bod A programu jedného z nadchádzajúcich zasadnutí pozíciu Európskeho parlamentu uvedenú v dokumente PE-CONS 68/25, pričom Španielsko, Francúzsko a Portugalsko budú hlasovať proti.
5. Vyhlásenia, ktoré sa uvedú v zápisnici zo zasadnutia Rady, sa uvádzajú v dodatku k tejto poznámke.
6. Ak Rada schváli pozíciu Európskeho parlamentu, legislatívny akt bude prijatý.

Legislatívny akt sa po podpísaní predsedníčkou Európskeho parlamentu a predsedom/predsedníčkou Rady uverejní v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

⁴ V súlade s článkami 1 a 2 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii a Zmluve o fungovaní Európskej únie, sa Dánsko nezúčastňuje na prijatí tohto nariadenia, nie je ním viazané ani nepodlieha jeho uplatňovaniu.